

7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET

This 7.62x39mm Two-Die Full Length Die Set is intended for reloading bottleneck cases, and consists of a Full-Length Sizer Die with an Expander-Decapping Unit, and a Seater Die with Bullet Seater Plug. The Full-Length Sizer Die brings the case to SAAMI minimum cartridge dimensions. It sizes the outside of the case, de-primes and expands the neck to accept the bullet. The die has vents to prevent case damage caused by trapped air and for excessive lubricant. Headspace is held to minimum tolerances to avoid changing the case body length during full length sizing. The included Seater Die has a built-in roll crimper to secure the bullet at the same time as it's seated.



Attributes

- Name: 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 100060677
- Mfr. No.: 35001
- Cartridge: 7.62 x 39 mm
- Die Style: Full Length Die Set
- Delivery weight: 0.454kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 127mm
- UPC: 076683350015

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 7.62X39MM VollLängenDiesSet von RCBS](#)
- [English: 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Dies de Longitud Completa 7.62X39MM RCBS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Jeu de Dies de Pleine Longueur 7.62x39mm RCBS](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per l'Utilizzo del Set di Die a Lunghezza Completa 7.62X39MM RCBS](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Matryc RCBS 7.62x39mm](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 7.62X39MM Täysimittaiselle Puristinsarjalle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET RCBS](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečné používání sady plného délkového dies 7.62X39MM RCBS](#)

Sicherheitshinweise für das 7.62X39MM VollLängenDiesSet von RCBS

Einleitung

Willkommen beim 7.62X39MM VollLängenDiesSet von RCBS. Dieses Produkt ist für das Nachladen von FlaschenbodenHülsen konzipiert. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck zu verwenden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Schäden oder Abnutzung, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.
- Befolgen Sie alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Nachladens von Munition.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des DiesSets korrekt montiert sind, bevor Sie mit dem Nachladen beginnen.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Hülsen und Geschosse für dieses DiesSet.
- Achten Sie darauf, dass keine Luft oder übermäßiges Schmiermittel im Dies eingeschlossen ist, um Schäden an der Hülse zu vermeiden.
- Überprüfen Sie den Kopfspace auf minimale Toleranzen, um eine Veränderung der Hülsenlänge während des VollLängenGrößens zu vermeiden.
- Verwenden Sie beim Setzen des Geschosses den integrierten Rollenhalter, um das Geschoss sicher zu halten.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Montage des DiesSets:

- Entfernen Sie alle Teile des DiesSets aus der Verpackung.
- Befestigen Sie das VollLängenGrößenDies in Ihrer Nachladepresse.
- Installieren Sie die ExpanderEntkappungseinheit gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Setzen Sie das SetzDies mit dem GeschossSetzstift in die Presse ein.

2. Verwendung des VollLängenGrößenDies:

- Platzieren Sie die Hülse in der Presse.
- Führen Sie die Presse langsam und gleichmäßig, um die Hülse auf die SAAMIMindestpatronenmaße zu bringen.
- Achten Sie darauf, dass die Außenseite der Hülse korrekt angepasst wird und der Hals entkapt und erweitert wird.

3. Setzen des Geschosses:

- Nach dem VollLängenGrößen der Hülse setzen Sie das Geschoss in die Hülse ein.
- Verwenden Sie den Rollenhalter, um das Geschoss während des Setzens zu sichern.
- Überprüfen Sie das Gesamtmaß der Patrone nach dem Setzen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten Teile des DiesSets gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Halten Sie alle Abfälle von Kindern und schutzbedürftigen Personen fern.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Sicherheitsanfragen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder Ihren Händler.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit bei der Verwendung dieses Produkts an erster Stelle steht. Achten Sie darauf, alle Anweisungen zu befolgen und bei Unsicherheiten professionelle Unterstützung in Anspruch zu nehmen.

7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the 7.62X39MM Full Length Die Set. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of this product. Please read this manual thoroughly before use to understand the safety precautions and operational guidelines.

General Safety Guidelines

- Always wear appropriate safety gear, including eye protection and gloves, when reloading ammunition.
- Keep the workspace clean and organized to prevent accidents.
- Store the die set in a secure location, away from children and pets.
- Do not use the die set for any purpose other than its intended use.
- Ensure that all components are in good condition before use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**

- Potential hazards include injury from improper handling or malfunctioning equipment.
- Risk of burns from hot surfaces or materials.
- Risk of injury from sharp edges or moving parts.

- **Instructions for Avoiding Hazards:**

- Always follow the manufacturer's instructions for setup and operation.
- Do not exceed the recommended load specifications.
- Inspect the die set for any signs of wear or damage before each use.
- Ensure that all parts are securely tightened before beginning the reloading process.
- Avoid distractions while operating the die set.

- **AgeSpecific Warnings:**

- This product is not intended for use by individuals under the age of 18.
- Adult supervision is required when used by inexperienced users.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**

1. Ensure the reloading press is securely mounted to a stable work surface.
2. Select the appropriate shell holder for the 7.62x39mm cartridge.
3. Install the FullLength Sizer Die into the reloading press according to the manufacturer's instructions.
4. Insert the ExpanderDecapping Unit into the die and secure it.
5. Install the Seater Die with the Bullet Seater Plug in the same manner.

- **Usage:**

1. Begin with clean, dry brass cases.

2. Insert a brass case into the shell holder and raise the ram to size the case.
3. After sizing, remove the case and check for proper dimensions.
4. Insert the bullet into the case neck and position it in the Seater Die.
5. Lower the ram to seat the bullet and crimp it securely.
6. Repeat the process for additional cases, ensuring to inspect each one for quality.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not throw away live ammunition. Contact local authorities for proper disposal methods.
- Recycle metal components when possible.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the 7.62X39MM Full Length Die Set, please refer to the manufacturer's contact information provided with the product. Always ensure that you have the latest safety information and updates.

Thank you for prioritizing safety while using the 7.62X39MM Full Length Die Set. Your adherence to these guidelines helps ensure a safe reloading experience.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Dies de Longitud Completa 7.62X39MM RCBS

Introducción

Gracias por elegir el conjunto de dies de longitud completa 7.62X39MM de RCBS. Este producto está diseñado para ayudar en la recarga de cartuchos y debe ser utilizado con precaución. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad y uso para garantizar que tu experiencia sea segura y efectiva.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el conjunto de dies fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto.
- Inspecciona el equipo regularmente para detectar daños o desgaste.
- Si encuentras algún problema, deja de usar el producto y contacta a un especialista.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza siempre gafas de seguridad y protección auditiva al recargar cartuchos.
- Asegúrate de trabajar en un área bien ventilada para evitar la acumulación de vapores.
- No uses el conjunto de dies si estás bajo la influencia de alcohol o drogas.
- Mantén el área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.
- Almacena los componentes de recarga en un lugar fresco y seco, lejos de fuentes de calor.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die de Tamaño de Longitud Completa:

- Coloca el die en el prensa de recarga y ajusta según las especificaciones del fabricante.
- Asegúrate de que el die esté bien fijado y no se moverá durante el uso.

2. Uso del Die de Tamaño de Longitud Completa:

- Inserta el cartucho en el die y presiona hacia abajo para ajustar el tamaño.
- Verifica que el cartucho se ajuste a las dimensiones mínimas de cartucho SAAMI.

3. Uso del Die Asentador:

- Cambia al die asentador y ajusta según las instrucciones.
- Coloca la bala en el cartucho y presiona para asentarlo y crimpado.

4. Finalización del Proceso:

- Revisa cada cartucho para asegurarte de que esté correctamente ensamblado.
- Limpia el equipo después de cada uso para mantener su funcionalidad.

Instrucciones de Eliminación

- Sigue las regulaciones locales para la eliminación de materiales de recarga y cartuchos.
- No deseches cartuchos o componentes en la basura común.

- Consulta a un centro de reciclaje o desecho de residuos peligrosos para una eliminación adecuada.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas de seguridad o más información sobre el producto, consulta con el punto de contacto de la UE correspondiente.

Recuerda que la seguridad es tu responsabilidad. Sigue estas instrucciones y directrices para asegurar un uso seguro y efectivo de tu conjunto de dies de longitud completa 7.62X39MM RCBS.

Guide de Sécurité pour le Jeu de Dies de Pleine Longueur 7.62x39mm RCBS

Introduction

Merci d'avoir choisi le jeu de dies de pleine longueur 7.62x39mm de RCBS. Ce guide de sécurité est conçu pour t'informer sur l'utilisation sûre de ce produit, en respectant les directives de sécurité des consommateurs de l'Union Européenne. Il est essentiel de suivre ces instructions pour garantir ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de ce produit.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte.
- Reste attentif aux avertissements et aux instructions figurant sur l'emballage et dans ce guide.
- Vérifie régulièrement le produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifie pas le produit de manière non autorisée.
- En cas de doute sur l'utilisation, consulte un professionnel ou un expert.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des équipements de protection individuelle, comme des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation de ce produit.
- Ne recharge pas de douilles qui montrent des signes de dommages ou de déformation.
- Assure-toi que l'aire de travail est propre et bien éclairée.
- Ne laisse jamais le produit à la portée des enfants.
- Ne surcharge pas le die lors de l'expansion ou de la mise en taille.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation de l'aire de travail** : Assure-toi que ton espace de travail est propre et bien éclairé.
2. **Montage du die de mise en taille** :
 - Fixe le die de mise en taille sur le presseoutil.
 - Sersle fermement, mais sans forcer.
3. **Installation du die de siège** :
 - Place le die de siège dans le presseoutil.
 - Ajuste-le selon les spécifications recommandées.

Utilisation

1. **Mise en taille des douilles** :
 - Insère la douille dans le die de mise en taille.
 - Applique une pression uniforme pour ramener la douille à ses dimensions minimales.
2. **Déprimage et expansion** :
 - Utilise l'unité d'expansion pour élargir le col de la douille.
 - Vérifie que la douille est correctement déprimée.
3. **Siège de la balle** :
 - Insère la balle dans la douille.
 - Utilise le die de siège pour sécuriser la balle en place.
 - Vérifie que le sertisseur à rouleau est correctement ajusté.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit dans les déchets ménagers.
- Vérifie les réglementations locales concernant l'élimination des produits de rechargement.
- Contacte un centre de recyclage local pour des instructions spécifiques sur la mise au rebut des matériaux.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte un professionnel qualifié ou un expert en rechargement. Assure-toi de respecter les réglementations locales et nationales concernant la sécurité des produits.

En suivant ces instructions, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace de ton jeu de dies de pleine longueur 7.62x39mm RCBS. N'oublie pas de rester informé sur les mises à jour de sécurité et les rappels en consultant régulièrement la plateforme de sécurité de l'UE.

Guida alla Sicurezza per l'Utilizzo del Set di Die a Lunghezza Completa 7.62X39MM RCBS

Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Die a Lunghezza Completa 7.62X39MM RCBS. Questo prodotto è progettato per garantire un'esperienza di ricarica sicura e di alta qualità. È importante seguire attentamente le linee guida di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il set di die esclusivamente per il calibro 7.62X39MM.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Conserva il set di die in un luogo sicuro e asciutto, lontano dalla portata dei bambini.
- Indossa sempre occhiali protettivi e protezioni per le orecchie durante il processo di ricarica.
- Mantieni l'area di lavoro pulita e priva di ostacoli per prevenire incidenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il set di die se presenta segni di danno o usura.
- Assicurati che il die sia correttamente installato sulla pressa prima di iniziare il processo di ricarica.
- Non forzare mai il die durante il processo di dimensionamento o di seduta.
- Controlla sempre il caso per eventuali difetti o segni di usura prima di ricaricarlo.
- Evita di utilizzare lubrificanti eccessivi, poiché possono causare problemi durante il dimensionamento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die di Dimensionamento:

- Fissa il die di dimensionamento a lunghezza completa sulla pressa di ricarica.
- Regola la profondità del die in modo che il caso venga dimensionato correttamente.

2. Dimensionamento del Caso:

- Inserisci il caso nel die e aziona la pressa per dimensionare il caso.
- Assicurati che il die abbia aperture per prevenire l'accumulo di aria e lubrificante.

3. Depriming e Espansione:

- Durante il dimensionamento, il die deprime ed espande il collo del caso per accettare il proiettile.
- Verifica che il caso sia stato deprimato correttamente.

4. Installazione del Die di Seduta:

- Sostituisci il die di dimensionamento con il die di seduta.
- Regola la profondità del die di seduta per garantire una corretta fissazione del proiettile.

5. Seduta del Proiettile:

- Inserisci il proiettile nel collo del caso e aziona la pressa per sedere il proiettile.
- Controlla che il crimpatore a rullo sia attivato per fissare il proiettile correttamente.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e dei componenti del set di die.
- Non gettare mai i materiali di ricarica nei rifiuti domestici. Contatta le autorità locali per le procedure di smaltimento corrette.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contattare il punto di contatto dell'UE indicato sulla confezione del prodotto.

Grazie per aver scelto il Set di Die a Lunghezza Completa 7.62X39MM RCBS. Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura e di successo.

Bruksanvisning for 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET

Introduksjon

Takk for at du valgte 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET fra RCBS. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for trygg bruk av produktet. Vennligst les nøye gjennom all informasjon før du bruker dette produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for skader eller mangler.
- Oppbevar alltid produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid verneutstyr som hansker og vernebriller når du arbeider med ladning av patroner.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for bruk og vedlikehold.
- Rapportere eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Unngå kontakt med hud og øyne når du håndterer komponenter og kjemikalier.
- Bruk bare anbefalte smøremidler og rengjøringsmidler for produktet.
- Sørg for god ventilasjon i arbeidsområdet for å unngå innånding av skadelige damper.
- Vær oppmerksom på at feil bruk kan føre til personskader eller skader på produktet.
- Hold arbeidsområdet rent og organisert for å unngå uhell.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy og materialer før du begynner.
- Les gjennom hele bruksanvisningen for å forstå prosessen.

2. Installering av Die Set:

- Monter FullLength Sizer Die i ladepressen.
- Juster Die til riktig høyde i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Installer ExpanderDecappingenheten i Die.

3. Lading av patroner:

- Plasser en tom patron i Die og trykk ned håndtaket for å fullføre størkingen.
- Fjern den deprimerte patronen og kontroller at den er i samsvar med SAAMI minimums patronmål.
- Gjenta prosessen for alle patroner som skal lades.

4. Sette prosjektilet:

- Monter Seater Die i ladepressen.
- Plasser prosjektilet i patronen og juster Die for å sikre riktig dybde.
- Trykk ned håndtaket for å sette prosjektilet på plass.

5. Avslutning:

- Kontroller alle ladede patroner for kvalitet og sikkerhet før lagring eller bruk.
- Rengjør verktøyene og arbeidsområdet etter bruk.

Avfallsinstruksjoner

- Avfall som oppstår under bruk av dette produktet, som brukte patroner og emballasje, må kastes i henhold til lokale forskrifter.
- Unngå å kaste farlige materialer i vanlig avfall. Kontakt lokale avfallshåndteringsmyndigheter for veiledning.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer vedrørende produktet, vennligst kontakt produsenten direkte. Det finnes også ressurser tilgjengelig på produsentens nettsted for ytterligere støtte og informasjon.

Takk for at du tar deg tid til å følge disse sikkerhetsinstruksjonene. Din sikkerhet er viktig, og riktig bruk av dette produktet vil bidra til en tryggere opplevelse.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Matryc RCBS 7.62x39mm

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu matryc RCBS 7.62x39mm. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie użytkowników i zgodności z regulacjami Unii Europejskiej. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz wytycznymi dotyczącymi użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne ładowanie amunicji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed użyciem zestawu matryc, upewnij się, że przeczytałeś instrukcję obsługi oraz wszelkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa.
- Zawsze używaj zestawu matryc w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- Trzymaj zestaw matryc z dala od dzieci i osób, które nie są przeszkolone w zakresie obsługi sprzętu do ładowania amunicji.
- Używaj wyłącznie materiałów i komponentów zgodnych z wytycznymi producenta.
- Regularnie sprawdzaj zestaw matryc pod kątem uszkodzeń lub zużycia. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek nieprawidłowości, zaprzestań używania produktu i skontaktuj się z producentem.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z zestawem matryc.
- Upewnij się, że wszystkie narzędzia i materiały są czyste i suche przed użyciem.
- Zwracaj szczególną uwagę na procedury dekapowania i rozszerzania szyjki łuski, aby uniknąć uszkodzenia materiałów.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania matryc, aby nie uszkodzić komponentów.
- Unikaj kontaktu z olejami i smarami, które mogą powodować poślizg i utrudniać kontrolę nad narzędziem.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja Zestawu Matryc

- Upewnij się, że masz wszystkie komponenty zestawu matryc.
- Zainstaluj matrycę do pełnego wymiaru w prasę do ładowania, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Zamocuj matrycę osadzającą w tej samej prasie, upewniając się, że jest prawidłowo ustawiona.

2. Użytkowanie Zestawu Matryc

- Włóż pustą łuskę do matrycy do pełnego wymiaru.
- Użyj dźwigni prasy, aby dekapować łuskę i rozszerzyć szyjkę.
- Po zakończeniu procesu, przetestuj łuskę, aby upewnić się, że spełnia standardy SAAMI.
- Użyj matrycy osadzającej, aby umieścić pocisk w łusce, korzystając z wbudowanego zacisku do rolki.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Zestaw matryc należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Nie wyrzucaj używanych komponentów do zwykłych odpadów. Zasięgnij informacji w lokalnych punktach zbiórki.

Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania zestawu matryc, prosimy o kontakt z producentem lub autoryzowanym dystrybutorem. Upewnij się, że masz przy sobie numer modelu oraz wszelkie inne istotne informacje.

Podsumowanie

Zestaw matryc RCBS 7.62x39mm jest narzędziem stworzonym z myślą o bezpieczeństwie i efektywności. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas użytkowania. Dziękujemy za zaufanie i życzymy udanego ładowania amunicji!

Turvallisuusohjeet 7.62X39MM Täysimittaiselle Puristinsarjalle

Johdanto

Tervetuloa 7.62X39MM Täysimittaisen Puristinsarjan käyttöohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä varmistaaksesi turvallisen ja onnistuneen uudelleenlatauskokemuksen.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu sinulle ja että ymmärrät sen käytön.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa käytössä.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja hyvin valaistuna.
- Käytä aina henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Vältä liiallista voiteluaineen käyttöä, joka voi aiheuttaa patruunan vaurioitumista.
- Varmista, että patruunat ovat oikein asetettuja ennen puristamista.
- Älä koskaan yritä puristaa vaurioituneita tai viallisia patruunoita.
- Pidä tuote poissa kosteudesta ja äärimmäisistä lämpötiloista.
- Käytä vain suositeltuja materiaaleja ja tarvikkeita tuotteen kanssa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja hyvin valaistu.
- Tarkista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet.

2. Puristinsarjan kokoaminen:

- Asenna Täysimittainen Koekappaleen Puristin ja Istutuspuristin valmistajan ohjeiden mukaan.
- Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti kiinni ja oikein asennettu.

3. Patruunoiden uudelleenlataaminen:

- Aseta patruuna puristimeen ja varmista, että se on kunnolla paikallaan.
- Käynnistä puristin varovasti ja seuraa ohjeita patruunan puristamiseksi.
- Tarkista puristuksen jälkeen, että patruuna on oikeissa mitoissa ja kunnossa.

4. Kuulan istuttaminen:

- Käytä Istutuspuristinta kuulan asentamiseen patruunaan.
- Varmista, että kuula on kunnolla paikallaan ennen puristamisen viimeistelyä.

Hävittämisohjeet

- Tuotteen tai sen osien hävittämisessä noudata paikallisia jätteen käsittelyohjeita.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.

- Kierrätä mahdolliset osat, kuten metalli ja muovi, asianmukaisesti.

Lisätietoja ja tuki

- Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Turvallisuusportaalista mahdolliset tuotevaroitukset tai kutsut.

Tämä opas on laadittu EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) mukaisesti, ja se tarjoaa olennaista tietoa tuotteen turvallisesta käytöstä ja mahdollisista riskeistä. Noudata ohjeita huolellisesti ja varmista turvallinen käyttökokemus.

Säkerhetsinstruktioner för 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET RCBS

Introduktion

Tack för att du valt 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET från RCBS. Denna produkt är avsedd för omladdning av flaskhalsfall och säker användning är av yttersta vikt. Följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar under hela omladdningsprocessen för att skydda mot stänk och skador.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp för att förhindra olyckor.
- Kontrollera att hylsorna är fria från sprickor eller andra defekter innan användning.
- Använd alltid korrekt smörjmedel som rekommenderas av tillverkaren för att undvika skador på hylsorna.
- Följ noggrant instruktionerna för hur mycket tryck som ska appliceras under omladdningen.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av FullLength Sizer Die:

- Skruva fast die i omladdningspressen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att die är ordentligt åtdragen för att säkerställa stabilitet under användning.

2. Användning av FullLength Sizer Die:

- Placera en hylsa i die och tryck ner handtaget för att forma hylsan.
- Kontrollera att hylsan uppfyller SAAMI:s minimikrav för patronmått.
- Ta bort tändhatten och expanderar halsen för att acceptera kulan.

3. Installation av Seater Die:

- Skruva fast Seater Die i pressen.
- Justera die så att kulan placeras korrekt i hylsan.

4. Användning av Seater Die:

- Placera hylsan med kulan i die.
- Tryck ner handtaget för att säkra kulan och se till att den sitter ordentligt på plats.

5. Underhåll:

- Rengör dies efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av smuts och skräp.
- Förvara dies på en torr plats för att förhindra rost och skador.

Avfallshantering

- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av använda hylsor och andra material.
- Undvik att kasta hylsor i allmänna sopor; överväg att återvinna eller lämna in dem till en återvinningsstation.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare stöd, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer tillgängligt för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din 7.62X39MM FULL LENGTH DIE SET från RCBS. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Pokyny pro bezpečné používání sady plného délkového dies 7.62X39MM RCBS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu plného délkového dies 7.62X39MM od společnosti RCBS. Tento dokument poskytuje důležité informace o bezpečném používání produktu, aby se minimalizovalo riziko úrazu a zajištěla bezpečnost uživatelů. Přečtěte si prosím tyto pokyny pečlivě před použitím.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlený účel, tj. pro přebíjení nábojnic 7.62X39MM.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený, aby se snížilo riziko úrazu.
- Při práci s tímto produktem noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Ujistěte se, že děti a zranitelné osoby nemají přístup k produktu a pracovnímu prostoru.
- Před použitím produktu si důkladně prostudujte všechny pokyny a doporučení výrobce.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou na diech nebo nábojnicích žádné poškození.
- Používejte pouze doporučené mazivo a čisticí prostředky.
- Nezapomeňte, že při používání zařízení může docházet k uvolnění malých částí; ujistěte se, že všechny součásti jsou správně upevněny.
- Nikdy nepoužívejte poškozené nebo opotřebované díly.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti produktu se obraťte na odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Upevněte plný délkový sizer die do lisu podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je die pevně uchyceno a správně umístěno.
- Ujistěte se, že máte potřebné nástroje a vybavení k dispozici.

2. Použití:

- Před zahájením práce se ujistěte, že máte všechny potřebné materiály a vybavení, včetně nábojnic, projektilů a vhodného prachu.
- Postupujte podle pokynů pro přebíjení a dodržujte doporučené postupy.
- Po dokončení procesu přebíjení zkontrolujte kvalitu nábojnic a ujistěte se, že jsou bezpečné pro použití.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu postupujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu; zjistěte, zda existují speciální programy pro recyklaci nebo likvidaci nebezpečných materiálů.
- Zajistěte, aby byly všechny součásti produktu bezpečně zlikvidovány a aby se předešlo nebezpečným situacím.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečnosti produktu, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo výrobku a další relevantní informace pro rychlou pomoc.

Děkujeme, že dodržíte tyto pokyny a zajišťujete bezpečné používání sady plného délkového dies 7.62X39MM RCBS.